

## Livre VI chapitre 43

**Le retour de César (3)****Mise à sac du territoire éburon ; fuite d'Ambiorix ;**

<sup>1</sup> Caesar, rursus ad vexandos hostes profectus, equitatus magno coacto numero ex finitimis civitatibus, in omnes partes dimittit. <sup>2</sup> Omnes vici atque omnia aedificia, quae quisque conspexerat, incendebantur ; pecora interficiebantur ; praeda ex omnibus locis agebatur ; <sup>3</sup> frumenta non solum tanta multitudine jumentorum atque hominum consumebantur, sed etiam anni tempore atque imbribus procubuerant, ut, si qui etiam in praesentia se occultassent, tamen his, deducto exercitu, rerum omnium inopia pereundum videretur. <sup>4</sup> Ac saepe in eum locum ventum est, tanto in omnes partes diviso equitatu, ut modo visum ab se Ambiorigem in fuga circumspicerent captivi, nec plane etiam abisse ex conspectu contenderent, <sup>5</sup> ut, spe consequendi illata atque infinito labore suscepto, qui se summam ab Caesare gratiam inituros putarent, paene naturam studio vincerent, semperque paulum ad summam felicitatem defuisse videretur, <sup>6</sup> atque ille latebris aut saltibus se eriperet, et noctu occultatus, alias regiones partesque peteret, non majore equitum praesidio quam quattuor, quibus solis vitam suam committere audebat.

**Tout le vocabulaire dans l'ordre du texte :** (sauf vocabulaire vu ch 41-42 )**I**

rursus. / rursum. , *inv* <sup>2</sup>: de nouveau

ad. , *prép.* + *acc.* <sup>1</sup>: ad, *prép.* + *gérondif* ou *adj. verbal* à l'*acc.* : pour;

vexo. , as, vexare <sup>4</sup>: persécuter, traquer ;

proficiscor , eris, proficisci , profectus sum <sup>2</sup>: partir ;

equitatus , us *m* <sup>2</sup>: la cavalerie ; les cavaliers ;

magnus. , a, um <sup>1</sup>: grand, important ; (*comparatif* major, majoris <sup>1</sup>; *superlatif* : maximus ,a,um <sup>2</sup>);

cogo. , is, cogere , coegi , coactum <sup>1</sup>: réunir, rassembler ;

numerus , i *m* <sup>1</sup>: le nombre , la quantité ;

finitimus , a, um <sup>4</sup>: voisin , limitrophe ;

civitas , civitatis *f* <sup>1</sup>: état ; nation ; peuple ;

*ex finitimis civitatibus cf BG VI 34* <sup>8</sup>

pars. , partis. , *f* <sup>1</sup>: **1** la partie, la part, la place ; **2** endroit, région ; **3** côté, direction

dimitto , is, dimittere , dimisi , dimissum <sup>2</sup>: envoyer de tous côtés ;

*dimittit < s e equitatum >* ;

## 2

vicus. , i m<sup>3</sup>: village, bourgade;

aedificium , ii n<sup>3</sup>: bâtiment isolé ;

qui. , quae. , quod. , *pr. adj. rel*<sup>1</sup>: qui, que, quoi, dont, lequel... ;

quisque. , quaque. , quidque. <sup>1</sup>: *pr.* chacun, chaque chose ;

conspicio , is, conspiciere , conspexi , conspectum <sup>3</sup>: apercevoir, voir ;

incendo , is, incendere , incendi , incensum <sup>3</sup>: incendier, brûler ;

pecus. , pecoris n<sup>3</sup> : bétail, troupeau ;

interficio , is, interficere , interfeci , interfectum <sup>2</sup>: tuer, mettre à mort ;

locus. (o *bref*) , i m<sup>1</sup>: **1** lieu ; **2** situation ; / in eum locum ventum est ... ut : on en arriva à ce point que ; **5** chapitre, thème, point du développement ;

ago. , is, agere , egi. , actum. <sup>1</sup>: **1** mettre en mouvement, pousser devant soi, faire avancer devant soi; faire marcher, conduire, amener (*en parlant des êtres animés ou personnifiés*) ; **2** effectuer, faire ;

## 3

frumentum , i n<sup>2</sup>: **1** le blé (*en grain*) ; **2** frumenta, orum : les blés (*sur pied*) ; les céréales ;

non. , neg. <sup>1</sup>: ne...pas, non, pas; // non solum .. sed et ... ( *ou sed etiam* ) : non seulement ... mais encore ... ;

multitudo , multitudinis f<sup>2</sup>: foule, multitude, grand nombre ;

jumentum , i n<sup>4</sup>:, la bête de somme ou de trait

homo. , hominis m<sup>1</sup>: l'homme ;

consumo , is, consumere , consumpsi , consumptum <sup>3</sup>: consommer ;

annus. , i m<sup>1</sup>: année;

tempus. , temporis n<sup>1</sup>: le moment, l'instant, le temps, la période ; la saison

imber. , imbris. , m<sup>3</sup>: la pluie

procumbo , is, procumbere , procubui , procubitum : **1** se pencher ; **2** tomber à terre; **3** s'allonger sur le sol;

*anni tempore : en septembre, comme la moisson n'avait pu être faite, les céréales se couchaient (procubuerant) sous les pluies, étaient couchées par les pluies*

siquis. / si quis / siqui : = si + quis = si + aliquis : si quelqu'un ; REGLE: derrière si, nisi, ne, num, cum, ubi, quis *remplace* aliquis. ( aliquis , a, id : quelqu'un, quelque chose) ; siqua. : = si qua = si aliqua ; siquid. = si + aliquid ;

etiam , *adv.* <sup>1</sup>: **1** encore maintenant, encore à ce moment, jusque là ; **2** encore, aussi, même ( *porte souvent sur le mot qui suit*);

praesentia , ae *f*: le moment actuel ; / in praesentia : pour le moment, pour l'instant ;

occulto , as, occultare , occultavi , occultatum <sup>3</sup>: cacher

*occultassent = occultavissent*

tamen. , *adv.* <sup>1</sup>: **1** cependant, pourtant; **2** pour autant, malgré tout ;

hic. , haec. / hae. , hoc. <sup>1</sup>: ( *génitif hujus.* ) : *adj* ce, cette ; *pr* celui-ci, celle-ci, ceci ;

deduco , is, deducere , deduxi , deductum <sup>2</sup>: emmener, emmener au loin

*deducto exercitu ablatif absolu*

res. , rei. *f* <sup>1</sup>: la chose ;

inopia , ae *f*: manque ; absence de ressources, disette, pénurie ;

pereo , is, perire , perii , peritum <sup>1</sup>: périr, être perdu, mourir ; être détruit ; disparaître ;

*videretur : passif impersonnel*

#### 4

saepe. , *inv.* <sup>1</sup>: souvent;

divido , is, dividere , dividi , divisum <sup>2</sup>: distribuer, répartir ;

*tanto ...diviso equitatu : ablatif absolu à sens causal*

ut. <sup>1</sup>: *conj.* + *subj* : que (*sens consécutif*) ; si bien que ;

modo. , *adv.* <sup>1</sup>: naguère, il y a peu, récemment, tout à l'heure, à l'instant;

video , es, videre , vidi. , visum. <sup>1</sup>: voir

circumspicio , is, circumspicere , circumspexi , circumspectum : chercher du regard, chercher à découvrir ;

captivus , i *m* <sup>3</sup>: le captif, le prisonnier ;

plane. , *adv.* <sup>4</sup>: tout-à-fait

*etiam : sens temporel (= etiam tum) encore*

abeo , is, abire , abii , abitum <sup>2</sup>: s'éloigner, partir, sortir, s'en aller (*ab / ex + abl*)

conspectus , us *m* <sup>3</sup>: vue (*qu'on a de qqn ou de qqch*)

contendo , is, contendere , contendi , contentum <sup>2</sup>: affirmer, prétendre, soutenir ;

#### 5

*ut consécutif*

spes. , spei. *f* <sup>1</sup>: l'espoir, l'espérance;

consequor , eris, consequi , consecutus sum <sup>3</sup>: rattraper ; rejoindre;

infero , infers , inferre , intuli , illatum : apporter, amener, susciter ;

infinitus , a, um <sup>4</sup>: sans limite, immense ; infini ;

labor. , laboris *m*<sup>1</sup>: l'effort, la fatigue, la peine ;

suscipio , is, suscipere , suscepi , susceptum<sup>2</sup>: soulever, engendrer;

*construction* : qui (*ceux qui*) ...putarent , *sujet de* vincerent ; ut *gouverne non seulement* vincerent, *mais aussi* se eriperet, *puis* peteret ;

summus. , a, um<sup>2</sup>: *superlatif de* magnus ; le plus élevé, le plus important, le plus grand, supérieur, très grand, extrême; le comble de ;

a. , ab. *prép.* + *abl.*<sup>1</sup>: en le tenant de, provenant de ; de la part de ;

gratia , ae *f*<sup>1</sup>: **1** la reconnaissance, la grâce ; *pl.* gratiae , gratiarum : remerciements ; **2** la faveur ;

ineo , inis , inire , inii , initum<sup>3</sup>: + *acc.* : entrer dans ;

puto. , as, putare , putavi , putatum<sup>1</sup>: estimer, penser, croire ( + *inf<sup>ee</sup>*) ;

natura , ae *f*<sup>1</sup>: la nature ;

*naturam* : les bornes de la nature humaine, les forces que la nature leur avait données  
studium , ii, *n*<sup>1</sup>: le zèle, l'ardeur ;

vinco. , is, vincere , vici. , victum.<sup>1</sup>: **1** l'emporter sur, vaincre ; **2** dépasser, surmonter ;

semper. , *adv*<sup>1</sup>: toujours

paulum. , *adv.*<sup>2</sup>: peu ;

*paulum*, : *sens restrictif* (= *paulum modo*) : *paulum*, *neutre adverbial*, est *sujet de* videretur ;

ad. , *prép.* + *acc.*<sup>1</sup>: par rapport à, quant à, relativement à ;

felicitas , felicitatis *f*<sup>3</sup>: succès, réussite ;

desum. , es, deesse / desse , defui<sup>2</sup>: manquer ;

## 6

*atque* : *marque une opposition*

latebra , ae *f*<sup>4</sup>: cachette

aut.<sup>1</sup>: ou, ou bien ;

saltus. , us *m*<sup>4</sup>: montagne boisée (*servant de refuges aux bêtes sauvages*), hallier, bois, bocages ;

*latebris aut saltibus* : *ablatif de moyen* ;

eripio , is, eripere , eripui , ereptum <sup>2</sup>: soustraire , retirer, délivrer, affranchir ; // se eripere : s'arracher, se dérober ;

nox. , noctis. *f* <sup>1</sup>: la nuit ; // noctu. <sup>4</sup>: **1** ablatif archaïque de nox ; **2** emploi adverbial : de nuit, la nuit, pendant la nuit

alius , alia, aliud <sup>1</sup>: autre, un autre ;

regio , regionis *f* <sup>1</sup>: la région, le pays, la contrée ;

peto. , is, petere , petivi / petii , petitum <sup>1</sup>: chercher à atteindre, se diriger vers, gagner (*un lieu*), se rendre à

eques. (2 e brefs), equitis *m* <sup>1</sup>: cavalier ;

praesidium , ii *n* <sup>1</sup>: **1** la protection ; **2** garde, escorte ;

quam. <sup>1</sup>: *introduit le second terme de la comparaison* : que ;

quattuor <sup>2</sup>: *adj. num* : quatre (IV)

solus. , sola. , solum. <sup>1</sup>: seul ;

vita. , ae *f* <sup>1</sup>: la vie

suus. , sua. , suum. <sup>1</sup>: *adjectif* : son, son propre, sa ;

committo , is, committere , commisi / commissi , commissum <sup>2</sup>: confier qqch à qqn

audeo , es, audere , ausus sum <sup>1</sup>: oser

### **Vocabulaire alphabétique :**

a. , ab. *prép.* + *abl.* <sup>1</sup>: en le tenant de, provenant de ; de la part de ;

abeo , is, abire , abii , abitum <sup>2</sup>: s'éloigner, partir, sortir, s'en aller (*ab / ex + abl*)

ad. , *prép.* + *acc.* <sup>1</sup>: ad, *prép.* + *gérondif* ou *adj. verbal* à l'*acc.* : pour;

ad. , *prép.* + *acc.* <sup>1</sup>: par rapport à, quant à, relativement à ;

aedificium , ii *n* <sup>3</sup>: bâtiment isolé ;

ago. , is, agere , egi. , actum. <sup>1</sup>: **1** mettre en mouvement, pousser devant soi, faire avancer devant soi; faire marcher, conduire, amener (*en parlant des êtres animés ou personnifiés*) ; **2** effectuer, faire ;

alius , alia, aliud <sup>1</sup>: autre, un autre ;

annus. , i *m* <sup>1</sup>: année;

audeo , es, audere , ausus sum <sup>1</sup>: oser

aut. <sup>1</sup>: ou, ou bien ;

captivus , i *m* <sup>3</sup>: le captif, le prisonnier ;

circumspicio , is, circumspicere , circumspexi , circumspectum : chercher du regard, chercher à découvrir ;

civitas , civitatis *f*<sup>1</sup>: état ; nation ; peuple ;  
 cogō , is, cogere , coegi , coactum<sup>1</sup>: réunir, rassembler ;  
 committo , is, committere , commisi / commissi , commissum<sup>2</sup>: confier qqch à qqn  
 consequor , eris, consequi , consecutus sum<sup>3</sup>: rattraper ; rejoindre;  
 conspectus , us *m*<sup>3</sup>: vue (*qu'on a de qqn ou de qqch*)  
 conspicio , is, conspiciere , conspexi , conspectum<sup>3</sup>: apercevoir, voir ;  
 consumo , is, consumere , consumpsi , consumptum<sup>3</sup>: consommer ;  
 contendo , is, contendere , contendi , contentum<sup>2</sup>: affirmer, prétendre, soutenir ;  
 deduco , is, deducere , deduxi , deductum<sup>2</sup>: emmener, emmener au loin  
 desum. , es, deesse / desse , defui<sup>2</sup>: manquer ;  
 dimitto , is, dimittere , dimisi , dimissum<sup>2</sup>: envoyer de tous côtés ;  
 divido , is, dividere , dividi , divisum<sup>2</sup>: distribuer, répartir ;  
 eques. (2 e brefs), equitis *m*<sup>1</sup>: cavalier ;  
 equitatus , us *m*<sup>2</sup>: la cavalerie ; les cavaliers ;  
 eripio , is, eripere , eripui , ereptum<sup>2</sup>: soustraire , retirer, délivrer, affranchir ; // se eripere :  
 s'arracher, se dérober ;  
 etiam , *adv.*<sup>1</sup>: **1** encore maintenant, encore à ce moment, jusque là ; **2** encore, aussi,  
 même (*porte souvent sur le mot qui suit*);  
 felicitas , felicitatis *f*<sup>3</sup>: succès, réussite ;  
 finitimus , a, um<sup>4</sup>: voisin , limitrophe ;  
 frumentum , i *n*<sup>2</sup>: **1** le blé (*en grain*) ; **2** frumenta, orum : les blés (*sur pied*) ; les céréales ;  
 gratia , ae *f*<sup>1</sup>: **1** la reconnaissance, la grâce ; *pl.* gratiae , gratiarum : remerciements ; **2** la  
 faveur ;  
 hic. , haec. / hae. , hoc.<sup>1</sup>: (*génitif hujus.*) : *adj* ce, cette ; *pr* celui-ci, celle-ci, ceci ;  
 homo. , hominis *m*<sup>1</sup>: l'homme ;  
 imber. , imbris. , *m*<sup>3</sup>: la pluie  
 incendo , is, incendere , incendi , incensum<sup>3</sup>: incendier, brûler ;  
 in eo , inis , inire , inii , initum<sup>3</sup>: + *acc.* : entrer dans ;  
 infero , infers , inferre , intuli , illatum : apporter, amener, susciter ;  
 infinitus , a, um<sup>4</sup>: sans limite, immense ; infini ;  
 inopia , ae *f*: manque ; absence de ressources, disette, pénurie ;  
 interficio , is, interficere , interfeci , interfectum<sup>2</sup>: tuer, mettre à mort ;  
 iumentum , i *n*<sup>4</sup>: la bête de somme ou de trait

labor. , laboris *m*<sup>1</sup>: l'effort, la fatigue, la peine ;

latebra , ae *f*<sup>4</sup>: cachette

locus. (o *bref*) , i *m*<sup>1</sup>: **1** lieu ; **2** situation ; / in eum locum ventum est ... ut : on en arriva à ce point que ; **5** chapitre, thème, point du développement ;

magnus. , a, um<sup>1</sup>: grand, important ; (*comparatif* major, majoris<sup>1</sup>; *superlatif* : maximus ,a,um<sup>2</sup>);

modo. , *adv.*<sup>1</sup>: naguère, il y a peu, récemment, tout à l'heure, à l'instant;

multitudo , multitudinis *f*<sup>2</sup>: foule, multitude, grand nombre ;

natura , ae *f*<sup>1</sup>: la nature ;

non. , *neg.*<sup>1</sup>: ne...pas, non, pas; // non solum .. sed et ... ( *ou sed etiam*) : non seulement ... mais encore ... ;

nox. , noctis. *f*<sup>1</sup>: la nuit ; // noctu.<sup>4</sup>: **1** *ablatif archaïque* de nox ; **2** *emploi adverbial* : de nuit, la nuit, pendant la nuit

numerus , i *m*<sup>1</sup>: le nombre , la quantité ;

occulto , as, occultare , occultavi , occultatum<sup>3</sup>: cacher

pars. , partis. , *f*<sup>1</sup>: **1** la partie, la part, la place ; **2** endroit, région ; **3** côté, direction

paulum. , *adv.*<sup>2</sup>: peu ;

pecus. , pecoris *n*<sup>3</sup>: bétail, troupeau ;

pereo , is, perire , perii , peritum<sup>1</sup>: périr, être perdu, mourir ; être détruit ; disparaître ;

peto. , is, petere , petivi / petii , petitum<sup>1</sup>: chercher à atteindre, se diriger vers, gagner (*un lieu*), se rendre à

plane. , *adv.*<sup>4</sup>: tout-à-fait

praesentia , ae *f*: le moment actuel ; / in praesentia : pour le moment, pour l'instant ;

praesidium , ii *n*<sup>1</sup>: **1** la protection ; **2** garde, escorte ;

procumbo , is, procumbere , procubui , procubitum : **1** se pencher ; **2** tomber à terre; **3** s'allonger sur le sol;

proficiscor , eris, proficisci , profectus sum<sup>2</sup>: partir ;

puto. , as, putare , putavi , putatum<sup>1</sup>: estimer, penser, croire ( + *inf<sup>te</sup>*) ;

quam.<sup>1</sup>: *introduit le second terme de la comparaison* : que ;

quattuor<sup>2</sup>: *adj. num* : quatre (IV)

qui. , quae. , quod. , *pr. adj. rel*<sup>1</sup>: qui, que, quoi, dont, lequel... ;  
 quisque. , quaeque. , quidque. <sup>1</sup>: *pr.* chacun, chaque chose ;  
 regio , regionis *f*<sup>1</sup>: la région, le pays, la contrée ;  
 rursus. / rursum. , *inv*<sup>2</sup>: de nouveau  
 saepe. , *inv.*<sup>1</sup>: souvent;  
 saltus. , us *1 m*<sup>4</sup>: montagne boisée (*servant de refuges aux bêtes sauvages*), hallier, bois,  
 bocages ;  
 semper. , *adv*<sup>1</sup>: toujours  
 siquis. / si quis / siqui : = si + quis = si + aliquis : si quelqu'un ; **REGLE**: *derrière* si, nisi, ne,  
 num, cum, ubi, quis *remplace* aliquis. ( aliquis , a, id : quelqu'un, quelque chose) ; siqua. : =  
 si qua = si aliqua ; siquid. = si + aliquid ;  
 solus. , sola. , solum. <sup>1</sup>: seul ;  
 spes. , spei. *f*<sup>1</sup>: l' espoir , l'espérance;  
 studium , ii, *n*<sup>1</sup>: le zèle, l'ardeur ;  
 summus. , a, um <sup>2</sup>: *superlatif de* magnus ; le plus élevé, le plus important, le plus grand,  
 supérieur, très grand, extrême; le comble de ;  
 suscipio , is, suscipere , suscepi , susceptum <sup>2</sup>: soulever, engendrer;  
 suus. , sua. , suum. <sup>1</sup>: *adjectif*: son, son propre, sa ;  
 tamen. , *adv.*<sup>1</sup>: **1** cependant, pourtant; **2** pour autant, malgré tout ;  
 tempus. , temporis *1 n*<sup>1</sup>: le moment, l'instant, le temps, la période ; la saison  
 ut. <sup>1</sup>: *conj. + subj* : que (*sens consécutif*) ; si bien que ;  
 vexo. , as, vexare <sup>4</sup>: persécuter, traquer ;  
 vicus. , i *m*<sup>3</sup>: village, bourgade;  
 video , es, videre , vidi. , visum. <sup>1</sup>: voir  
 vinco. , is, vincere , vici. , victum. <sup>1</sup>: **1** l'emporter sur, vaincre ; **2** dépasser, surmonter ;  
 vita. , ae *f*<sup>1</sup>: la vie

### **Vocabulaire fréquentiel :**

#### **Fréquence 1 :**

a. , ab. *prép. + abl.*<sup>1</sup>: en le tenant de, provenant de ; de la part de ; / *dépendant d'un verbe au passif* : par ;  
 ad. , *prép. + acc.*<sup>1</sup>: **1** ad, *prép. + gérondif ou adj. verbal à l'acc.* : pour; **2** par rapport à, quant à, relativement à ;

ago. , is, agere , egi. , actum. <sup>1</sup>: **1** mettre en mouvement, pousser devant soi, faire avancer devant soi; faire marcher, conduire, amener (*en parlant des êtres animés ou personnifiés*) ; **2** effectuer, faire ;

alius , alia, aliud <sup>1</sup>: autre, un autre ;

annus. , i *m* <sup>1</sup>: année;

audeo , es, audere , ausus sum <sup>1</sup>: oser

aut. <sup>1</sup>: ou, ou bien ;

civitas , civitatis *f* <sup>1</sup>: état ; nation ; peuple ;

cogo. , is, cogere , coegi , coactum <sup>1</sup>: réunir, rassembler ;

eques. (*2 e brefs*), equitis *m* <sup>1</sup>: cavalier ;

etiam , *adv.* <sup>1</sup>: **1** encore maintenant, encore à ce moment, jusque là ; **2** encore, aussi, même (*porte souvent sur le mot qui suit*);

gratia , ae *f* <sup>1</sup>: **1** la reconnaissance, la grâce ; *pl.* gratiae , gratiarum : remerciements ; **2** la faveur ;

hic. , haec. / haec. , hoc. <sup>1</sup>: (*génitif hujus.* ) : *adj* ce, cette ; *pr* celui-ci, celle-ci, ceci ;

homo. , hominis *m* <sup>1</sup>: l'homme ;

labor. , laboris *m* <sup>1</sup>: l'effort, la fatigue, la peine ;

locus. (*o bref*) , i *m* <sup>1</sup>: **1** lieu ; **2** situation ; / *in eum locum ventum est ... ut* : on en arriva à ce point que ; **5** chapitre, thème, point du développement ;

magnus. , a, um <sup>1</sup>: grand, important ; (*comparatif* major, majoris <sup>1</sup>; *superlatif* : maximus ,a,um <sup>2</sup>);

modo. , *adv.* <sup>1</sup>: naguère, il y a peu, récemment, tout à l'heure, à l'instant;

natura , ae *f* <sup>1</sup>: la nature ;

non. , *neg.* <sup>1</sup>: ne...pas, non, pas; // *non solum .. sed et ... (ou sed etiam)* : non seulement ... mais encore ... ;

nox. , noctis. *f* <sup>1</sup>: la nuit ; // *noctu.* <sup>4</sup>: **1** *ablatif archaïque* de nox ; **2** *emploi adverbial* : de nuit, la nuit, pendant la nuit

numerus , i *m* <sup>1</sup>: le nombre , la quantité ;

pars. , partis. , *f* <sup>1</sup>: **1** la partie, la part, la place ; **2** endroit, région ; **3** côté, direction

pereo , is, perire , perii , peritum <sup>1</sup>: périr, être perdu, mourir ; être détruit ; disparaître ;

peto. , is, petere , petivi / petii , petitum <sup>1</sup>: chercher à atteindre, se diriger vers, gagner (*un lieu*), se rendre à

praesidium , ii *n* <sup>1</sup>: **1** la protection ; **2** garde, escorte ;

puto. , as, putare , putavi , putatum <sup>1</sup>: estimer, penser, croire ( + *inf<sup>re</sup>*) ;

quam. <sup>1</sup>: *introduit le second terme de la comparaison* : que ;

qui. , quae. , quod. , *pr. adj. rel* <sup>1</sup>: qui, que, quoi, dont, lequel... ;

quisque. , quaeque. , quidque. <sup>1</sup>: *pr.* chacun, chaque chose ;

regio , regionis *f* <sup>1</sup>: la région, le pays, la contrée ;

saepe. , *inv.* <sup>1</sup>: souvent;

semper. , *adv* <sup>1</sup>: toujours

siquis. / si quis / siqui <sup>1</sup>: = si + quis = si + aliquis : si quelqu'un ; REGLE : *derrière* si, nisi, ne, num, cum, ubi, quis *remplace* aliquis. ( aliquis , a, id : quelqu'un, quelque chose) ; siqua.

: = si qua = si aliqua ; siquid. = si + aliquid ;

solus. , sola. , solum. <sup>1</sup>: seul ;

spes. , spei. *f* <sup>1</sup>: l' espoir , l'espérance;

studium , ii, *n* <sup>1</sup>: le zèle, l'ardeur ;

suus. , sua. , suum. <sup>1</sup>: *adjectif* : son, son propre, sa ;

tamen. , *adv.* <sup>1</sup>: **1** cependant, pourtant; **2** pour autant, malgré tout ;

tempus. , temporis *1 n* <sup>1</sup>: le moment, l'instant, le temps, la période ; la saison

ut. <sup>1</sup>: *conj. + subj* : que (*sens consécutif*) ; si bien que ;

video , es, videre , vidi. , visum. <sup>1</sup>: voir

vinco. , is, vincere , vici. , victum. <sup>1</sup>: **1** l'emporter sur, vaincre ; **2** dépasser, surmonter ;

vita. , ae *f* <sup>1</sup>: la vie

## Fréquence 2 :

abeo , is, abire , abii , abitum <sup>2</sup>: s'éloigner, partir, sortir, s'en aller (*ab / ex + abl*)

committo , is, committere , commisi / commissi , commissum <sup>2</sup>: confier qqch à qqn

contendo , is, contendere , contendi , contentum <sup>2</sup>: affirmer, prétendre, soutenir ;

deduco , is, deducere , deduxi , deductum <sup>2</sup>: emmener, emmener au loin

desum. , es, desse / desse , defui <sup>2</sup>: manquer ;

dimitto , is, dimittere , dimisi , dimissum <sup>2</sup>: envoyer de tous côtés ;

divido , is, dividere , dividi , divisum <sup>2</sup>: distribuer, répartir ;

equitatus , us *m* <sup>2</sup>: la cavalerie ; les cavaliers ;

eripio , is, eripere , eripui , ereptum <sup>2</sup>: soustraire , retirer, délivrer, affranchir ; // se eripere : s'arracher, se dérober ;

frumentum , i n <sup>2</sup>: **1** le blé (*en grain*) ; **2** frumenta, orum : les blés (*sur pied*) ; les céréales ;

interficio , is, interficere , interfeci , interfectum <sup>2</sup>: tuer, mettre à mort ;

multitudo , multitudinis f <sup>2</sup>: foule, multitude, grand nombre ;

paulum. , adv.<sup>2</sup> : peu ;

proficiscor , eris, proficisci , profectus sum <sup>2</sup>: partir ;

quattuor <sup>2</sup>: *adj. num* : quatre (IV)

rursus. / rursum. , inv <sup>2</sup>: de nouveau

summus. , a, um <sup>2</sup>: *superlatif de magnus* ; le plus élevé, le plus important, le plus grand, supérieur, très grand, extrême; le comble de ;

suscipio , is, suscipere , suscepi , susceptum <sup>2</sup>: soulever, engendrer;

### Fréquence 3 :

aedificium , ii n <sup>3</sup>: bâtiment isolé ;

captivus , i m <sup>3</sup>: le captif, le prisonnier ;

consequor , eris, consequi , consecutus sum <sup>3</sup>: rattraper ; rejoindre;

conspectus , us m <sup>3</sup>: vue (*qu'on a de qqn ou de qqch*)

conspicio , is, conspicere , conspexi , conspectum <sup>3</sup>: apercevoir, voir ;

consumo , is, consumere , consumpsi , consumptum <sup>3</sup>: consommer ;

felicitas , felicitatis f <sup>3</sup>: succès, réussite ;

imber. , imbris. , m <sup>3</sup>: la pluie

incendo , is, incendere , incendi , incensum <sup>3</sup>: incendier, brûler ;

ineo , inis , inire , inii , initum <sup>3</sup>: + *acc.* : entrer dans ;

occulto , as, occultare , occultavi , occultatum <sup>3</sup>: cacher

pecus. , pecoris n <sup>3</sup>: bétail, troupeau ;

vicus. , i m <sup>3</sup>: village, bourgade;

### Fréquence 4 :

finitimus , a, um <sup>4</sup>: voisin , limitrophe ;

ininitus , a, um <sup>4</sup>: sans limite, immense ; infini ;

jumentum , i n <sup>4</sup>: la bête de somme ou de trait

latebra , ae f<sup>4</sup>: cachette

plane. , adv. <sup>4</sup>: tout-à-fait

saltus. , us 1 *m*<sup>4</sup>: montagne boisée (*servant de refuges aux bêtes sauvages*), hallier, bois, bocages ;

vexo. , as, vexare<sup>4</sup>: persécuter, traquer ;

### **Ne pas apprendre :**

circumspicio , is, circumspicere , circumspexi , circumspectum : chercher du regard, chercher à découvrir ;

infero , inferis , inferre , intuli , illatum : apporter, amener, susciter ;

inopia , ae *f* : manque ; absence de ressources, disette, pénurie ;

praesentia , ae *f* : le moment actuel ; / in praesentia : pour le moment, pour l'instant ;

procumbo , is, procumbere , procubui , procubitum : **1** se pencher ; **2** tomber à terre; **3** s'allonger sur le sol;

### **Grammaire :**

Gérondif et adjectif verbal ; la construction de l'adjectif verbal d'obligation ;

Le passif impersonnel

Les temps dans la proposition infinitive

L'emploi du pronom réfléchi

La relative au subjonctif

### **Comparaison de traductions :**

*Ac saepe in eum locum ventum est, tanto in omnes partes diviso equitatu, ut modo visum ab se Ambiorigem in fuga circumspicerent captivi, nec plane etiam abisse ex conspectu contenderent*

*Traduction L-A Constans , Les Belles Lettres , 1941 :*

Souvent, avec une si nombreuse cavalerie battant le pays dans tous les sens, il arriva qu'on fit des prisonniers qui venaient de voir Ambiorix en fuite, et le cherchaient des yeux, prétendant qu'il n'était pas encore tout à fait hors de vue ;

*Traduction J Thoraval , Bordas , 1967 :*

Et souvent, vu la cavalerie si importante qui avait été lancée dans tous les sens, il arriva que les prisonniers disaient qu'ils venaient de voir Ambiorix en fuite, le cherchaient des yeux et même prétendaient qu'il n'était pas encore tout à fait hors de vue.

*Traduction Jean Baillet : Armand Colin Littérature latine 1969 p 167 168*

Et souvent, avec une si nombreuse cavalerie disséminée en tous sens, on arrivait en un tel lieu où l'on saisissait des gens qui venaient de voir Ambiorix en fuite, le cherchaient encore des yeux et affirmaient qu'il n'était pas encore tout à fait hors de vue ;